



KBEHV  
c/o Thomas Scheuner  
Hinterbergstrasse 87  
3096 Oberbalm



KBEHV/ACBAG, Hinterbergstrasse 87, 3096 Oberbalm

Geht an

Membres de l'ACBHG / Mitglieder des KBEHV  
Invités de l'ACBHE / Gäste des KBEHV

Oberbalm, April 2017

**Invitation à la 70ème assemblée des délégués de l'ACBHG du 20.05 2017**  
**Einladung zur 70. DV des KBEHV vom 20.05.2017 in THUN**  
(10h00 – Messezentrum Thun-Expo, Mittlere Strasse 27, 3600 Thun)

Le EHC Thun, et nous nous réjouissons beaucoup de pouvoir vous inviter à la 70ème assemblée des délégués de l'ACBHG à Thun. Au terme de celle-ci, vous êtes cordialement invités à un apéro et au dîner. Veuillez s.v.p. vous annoncer jusqu'au 30 avril 2017.  
Nous vous remercions d'ores et déjà que vous vous preniez le temps de nous rendre visite et que nous puissions vous saluer parmi nous.

Der EHC Thun und wir freuen uns, Sie zur 70. Delegiertenversammlung den KBEHV in Thun mit anschliessendem Apéro und Mittagessen einladen zu dürfen. Bitte melden Sie sich bis am 30.04.2017 an.  
Vielen Dank, dass Sie sich die Zeit nehmen und wir Sie bei uns begrüßen dürfen.

Freundliche Grüsse / Meilleures salutations

**KANTONALBERNISCHER EISHOCKEY-VERBAND**

Thomas Scheuner

**Annexe:/ Beilage(n):**  
- Ordre du jour / Traktanden  
- Plan d'itinéraire / Wegbeschrieb



April 2016 / Avril 2017

## 70. ordentliche DELEGIERTEN-VERSAMMLUNG / 70ème ASSEMBLEE DES DELEGUES

Samstag, 20.05.2017 **10:00 Uhr**, Messezentrum  
Thun-Expo Mittlere Strasse 27, 3600 Thun  
(*Türöffnung: 09.00 Uhr. Bitte frühzeitig zu  
erscheinen, damit die Sitzung pünktlich beginnen  
kann.*)

### Traktanden

1. Begrüssung und Appell
2. Wahl der Stimmenzähler
3. Genehmigung des Protokolls der Delegiertenversammlung des Vorjahres
4. Genehmigung der Jahresberichte
  - a) des Präsidenten
  - b) Berichte U-13 / U-14
  - d) des Verantwortlichen Interkantonaler Cup
5. Ablage der Jahresrechnung durch den Kassier, Revisorenbericht, Genehmigung)
6. Décharge-Erteilung an den Vorstand
7. Mitglieder Mutationen
8. Wahlen
9. Festlegung der Jahresbeiträge
10. Budget
11. Interkantonaler Cup / Swiss Ice Hockey Cup
12. Ehrungen
13. Tätigkeitsprogramm
14. Anträge (Anträge schriftlich bis 30.04.2017 an den Präsidenten)
15. Festlegung des Ortes der nächsten DV
16. Diverses, Orientierungen

*Wir freuen uns, Sie nach der DV beim Mittagessen begrüßen zu dürfen.*

Samedi, 20.05.2017, **10h00**, Messezentrum  
Thun-Expo Mittlere Strasse 27, 3600 Thun  
(*Ouverture des portes : 09h00. Prière de vous  
annoncer suffisamment tôt, afin que la séance  
puisse commencer à temps*)

### Ordre du jour

1. Bienvenue et appel
2. Election des scrutateurs
3. Approbation du protocole de l'année passée
4. Approbation des rapports annuels
  - a) de le président
  - b) Rapports U-13 / U-14
  - d) du chef de la coupe intercantonale
5. Rapport du caissier, rapport des vérificateurs, approbation des comptes
6. Décharge au comité
7. Mutations
8. Elections
9. Fixation des cotisations RF
10. Budget
11. Coupe intercantonale / Swiss Ice Hockey Cup
12. Honorations
13. Activités
14. Propositions (à envoyer par écrit à le Président jusqu'au 30.04.2017)
15. Désignation du lieu de la prochaine AD
16. Divers, orientations

*Après l'AD, nous nous réjouissons de pouvoir vous saluer au repas de midi.*

**KANTONALBERNISCHER  
EISHOCKEY-VERBAND**

THOMAS SCHEUNER, PRÄSIDENT



## Wegbeschreibung / Plan d'itinéraire



Messegelände:  
**Thun-Expo**  
Kasernenstrasse  
3600 Thun

Messebüro:  
**Thun-Expo**  
Mittlere Strasse 27  
Postfach 879  
3607 Thun

Tel. +41 33 225 11 20  
Fax +41 33 225 11 28  
www.thun-expo.ch  
info@thun-expo.ch

## Standortplan Thun-Expo



### Anreise

**Bahn/Bus** Linie 6 ab Bahnhof Thun, Haltestelle "Reitweg/Expo"

**Auto/zu Fuss** Folgen Sie der Signalisation 